KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1410/1999

av den 29 juni 1999

om ändring av förordning (EG) nr 2808/98 om tillämpningsföreskrifter för den agromonetära ordningen för euron inom jordbrukssektorn och om ändring av definitionen av vissa avgörande händelser i följande förordningar: (EEG) nr 3889/87, (EEG) nr 3886/92, (EEG) nr 1793/93, (EEG) nr 2700/93 och (EG) nr 293/98

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 2799/98 av den 15 december 1998 om att fastställa ett agromonetärt system för euron [1], särskilt artikel 3.2 och artikel 9 i denna, och

av följande skäl:

(1) De avgörande händelserna för fiskerisektorn anges i kommissionens förordning (EG) nr 3516/93 av den 20 december 1993 om fastställande av avgörande faktorer för de omräkningskurser som skall tillämpas vid beräkningen av vissa belopp som följer av mekanismerna i den gemensamma organisationen av marknaden för fiskeri- och vattenbruksprodukter [2]. För att öka öppenheten och klarheten bör den definition av avgörande händelse för fiskerisektorn som anges i kommissionens förordning (EG) nr 2808/98 av den 22 december 1998 om tillämpningsföreskrifter för den agromonetära ordningen för euron inom jordbrukssektorn [3] upphävas.

(2) I artikel 4 i förordning (EG) nr 2808/98 fastställs de avgörande händelserna för växelkursen för stöd som utgår per hektar och för belopp som beviljas för strukturella eller miljömässiga syften. Den avgörande händelsen för växelkursen för utbetalning av särskilt stöd fastställs i kommissionens förordning (EEG) nr 3889/87 av den 22 december 1987 om tillämpningsföreskrifter för särskilda åtgärder för vissa regioner där humle framställs [4], senast ändrad genom förordning (EEG) nr 718/93 [5]. De avgörande händelserna för växelkursen för bidrag till nötköttssektorn fastställs i artikel 53 i kommissionens förordning (EEG) nr 3886/92 av den 23 december 1992 om tillämpningsföreskrifter för de bidragssystem som fastställs i rådets förordning (EEG) nr 805/68 om den gemensamma organisationen av marknaden för nötkött och om upphävande av förordningarna (EEG) nr 1244/82 och (EEG) nr 714/89 [6], senast ändrad genom förordning (EG) nr 2604/98 [7]. Den avgörande händelsen för den växelkurs som används för humlesektorn fastställs genom kommissionens förordning (EEG) nr 1793/93 av den 30 juni 1993 om avgörande händelser för de jordbruksomräkningskurser som används för humlesektorn [8], senast ändrad genom förordning (EG) nr 2404/97 [9]. De avgörande händelserna för den växelkurs som tillämpas för bidragen för fårköttssektorn fastställs i artikel 6 i kommissionens förordning (EEG) nr 2700/93 av den 30 september 1993 om tillämpningsföreskrifter för bidrag till får- och getköttsproducenter [10], senast ändrad genom förordning (EG) nr 1526/96 [11]. De avgörande händelserna för den växelkurs som tillämpas för stöd till förbättring av kvalitet och saluföring inom sektorn för nötter och johannesbröd fastställs i artikel 12 i kommissionens förordning (EG) nr 293/98 av den 4 februari 1998 om fastställande av de avgörande faktorerna för produkter inom frukt- och grönsakssektorn, för bearbetade produkter av frukt och grönsaker och för vissa levande växter och snittblommor samt för vissa produkter som förtecknas i bilaga II till EEG-fördraget och om upphävande av förordning (EEG) nr 1445/93 [12], senast ändrad genom förordning (EG) nr 999/1999 [13].

(3) Växelkursen för datumet för den avgörande händelsen för de stöd, bidrag och belopp som avses i artikel 5 i förordning (EG) nr 2799/98 fastställs som växelkursen för en enda dag. Den kurs som tillämpas datumet för den avgörande händelsen bör ändras så att det säkerställs att stöden, bidragen och beloppen, uttryckta i nationell valuta, i princip inte ändras hastigt på grund av växelkursen för en enstaka dag. För det syftet förefaller det lämpligt att använda ett tidsproportionellt medelvärde av de växelkurser som tillämpats under den månad som föregått dagen för den avgörande händelsen.

[1] EGT L 349, 24.12.1998, s. 1.
[2] EGT L 320, 22.12.1993, s. 10.
[3] EGT L 349, 24.12.1998, s. 36.
[4] EGT L 365, 24.12.1987, s. 41.
[5] EGT L 74, 27.3.1993, s. 46.
[6] EGT L 391, 31.12.1992, s. 20.
[7] EGT L 328, 4.12.1998, s. 5.
[8] EGT L 163, 6.7.1993, s. 22.
[9] EGT L 332, 4.12.1997, s. 31.
[10] EGT L 245, 1.10.1993, s. 99.
[11] EGT L 190, 31.7.1996, s. 21.
[12] EGT L 30, 5.2.1998, s. 16.
[13] EGT L 122, 12.5.1999, s. 34.

(4) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med de berörda förvaltningskommittéernas yttrande.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

1. Förordning (EG) nr 2808/98 ändras på följande sätt:

a) I artikel 3.1 fjärde strecksatsen skall orden ”eller fiskerisektorn” utgå.

b) I artikel 4 skall följande punkt 3 läggas till:

”3. Vid tillämpningen av denna artikel skall växelkursen utgöras av ett tidsproportionellt medelvärde av växelkurserna under den månad som föregår datumet för den avgörande händelsen.”

2. Artikel 5.3 i förordning (EEG) nr 3889/87 skall ersättas med följande:

”3. Växelkursen för utbetalningar av särskilt stöd i nationell valuta skall utgöras av ett tidsproportionellt medelvärde av de växelkurser som gällde månaden före den 1 januari det år då omställningsplanen fullbordades.

Växelkursen för förskottsbetalningar av särskilt stöd i nationell valuta skall utgöras av ett tidsproportionellt medelvärde av de växelkurser som gällde månaden före den 1 januari det år då kommissionen beslutade att godkänna programmet.”.

3. Artikel 53 i förordning (EEG) nr 3886/92 skall ersättas med följande:

”Artikel 53

Omräkning till nationell valuta

Bidragsbeloppen skall räknas om till nationell valuta på följande sätt:

a) — Bearbetningsbidrag och bidrag för tidig saluföring räknas om med hjälp av den växelkurs som tillämpas den första arbetsdagen i den månad som föregår månaden då djuret slaktades.

— Säsongsutjämningsbidrag räknas om med hjälp av ett tidsproportionellt medelvärde av de växelkurser som tillämpas under den månad som föregår den 1 januari det kalenderår då djuret slaktades.

b) Andra bidrag och tilläggsbeloppet räknas om med hjälp av ett tidsproportionellt medelvärde av de växelkurser som tillämpas under den månad som föregår den 1 januari det kalenderår för vilket bidraget och/eller beloppet beviljas.”.

4. Artikel 1 i förordning (EEG) nr 1793/93 skall ersättas med följande:

”Artikel 1

Som växelkurs för det stöd som fastställs i artikel 12 i förordning (EEG) nr 1696/71 skall användas ett tidsproportionellt medelvärde av de växelkurser som tillämpas under den månad som föregår den 1 juli under skördeåret.”

5. Artikel 6 i förordning (EEG) nr 2700/93 skall ersättas med följande:

”Artikel 6

Omräkningskurs

1. Den omräkningskurs som skall tillämpas för den förskottsbetalning som avses i artikel 5.6 andra stycket i förordning (EG) nr 2467/98 skall vara ett tidsproportionellt medelvärde av de växelkurser som tillämpas under den månad som föregår den första dagen av det regleringsår för vilket bidrag beviljas.

2. Den omräkningskurs som skall tillämpas:

— för det bidragsbelopp och det restbelopp som avses i artikel 5.6 fjärde stycket i förordning (EG) nr 2467/98,

— för bidragsbeloppet och restbeloppet ovan, om utbetalningen förs över till påföljande regleringsår, och

— för det avdragsbelopp som avses i artikel 4 i förordning (EEG) nr 3493/90

skall vara ett tidsproportionellt medelvärde av de växelkurser som tillämpas under den månad som föregår den sista dagen av det regleringsår för vilket bidrag beviljas.”.

6. Artikel 12 i förordning (EG) nr 293/98 skall ersättas med följande:

”Artikel 12

(Nötter och johannesbröd)

Den växelkurs som skall tillämpas för den årliga omräkningen till nationell valuta av det maximala beloppet per hektar för det stöd för förbättring av kvalitet och saluföring avseende nötter och johannesbröd som fastställs i artikel 2 i förordning (EEG) nr 790/89 skall vara ett tidsproportionellt medelvärde av de växelkurser som tillämpas under den månad som föregår den 1 januari under den årliga referensperioden enligt artikel 19 i förordning (EEG) nr 2159/89.”.

Artikel 2

Medelvärdet av de växelkurser som avses i punkterna 2, 3, 4, 5 och 6 i artikel 1 skall fastställas av kommissionen månaden efter datumet för den avgörande händelsen.

Artikel 3

Denna förordning träder i kraft den sjunde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning.*

Den skall tillämpas från och med den 1 juli 1999.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 29 juni 1999.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen